

**Ordonnance  
sur les émoluments perçus par l'Office fédéral  
de l'agriculture  
(OE<sub>Emol</sub> OFAG)**

du 18 octobre 2000 (Etat le 30 décembre 2003)

---

*Le Conseil fédéral suisse,*

vu l'art. 177, al. 1, de la loi du 29 avril 1998 sur l'agriculture<sup>1</sup>,  
vu l'art. 4 de la loi fédérale du 4 octobre 1974  
instituant des mesures destinées à améliorer les finances fédérales<sup>2</sup>,  
*arrête:*

**Section 1 Dispositions générales**

**Art. 1** Champ d'application

La présente ordonnance règle la perception d'émoluments par l'Office fédéral de l'agriculture y compris les stations fédérales de recherches (office), pour les prestations de services fournies et les décisions rendues en vertu de la loi du 29 avril 1998 sur l'agriculture et des dispositions d'exécution y relatives.

**Art. 2** Exclusions du champ d'application

<sup>1</sup> Les émoluments perçus dans le cadre de procédures d'opposition, d'arbitrage et de recours de l'office sont régis par l'ordonnance du 10 septembre 1969 sur les frais et indemnités en procédure administrative<sup>3</sup>.

<sup>2</sup> Les émoluments concernant les décharges d'importations de produits agricoles au moyen d'un permis général d'importation (PGI) sont fixés dans l'annexe 7 de l'ordonnance du 7 décembre 1998 sur les importations agricoles<sup>4</sup>.

<sup>2bis</sup> s'applique aux émoluments perçus pour les contrôles liés à l'établissement d'un passeport phytosanitaire de remplacement ou d'un certificat phytosanitaire pour l'exportation et aux émoluments perçus pour les contrôles phytosanitaires à la frontière. L'art. 48 de l'ordonnance du 28 février 2001 sur la protection des végétaux<sup>5, 6</sup>

RO 2000 2698

<sup>1</sup> RS 910.1

<sup>2</sup> RS 611.010

<sup>3</sup> RS 172.041.0

<sup>4</sup> RS 916.01

<sup>5</sup> RS 916.20

<sup>6</sup> Introduit par l'art. 51 ch. 5 de l'O du 28 fév. 2001 sur la protection des végétaux, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2001 (RS 916.20).

<sup>3</sup> La présente ordonnance n'est pas applicable aux prestations de services effectuées pour des tiers qui veulent en utiliser les résultats à des fins commerciales. Pour de telles prestations, il est convenu une rétribution fondée sur le principe de la couverture totale des coûts et conforme aux règles du marché.

### **Art. 3** Régime des émoluments

<sup>1</sup> Est tenu de verser un émolument quiconque demande une prestation de services ou une décision au sens de l'art. 1 ou y donne lieu. Les débours sont calculés séparément, mais ils sont généralement perçus avec les émoluments.

<sup>2</sup> Si l'émolument requis pour une prestation de services ou une décision est à la charge de plusieurs personnes, elles en répondent solidairement.

### **Art. 4** Exemption d'émoluments

<sup>1</sup> Les autorités et, en cas de réciprocité, les institutions de la Confédération, des cantons et des communes sont exemptées des émoluments et des débours lorsqu'elles sont elles-mêmes concernées par la prestation de services ou par la décision.

<sup>2</sup> Il n'est pas perçu d'émoluments pour les prestations de services et les décisions de l'office portant sur des aides financières ou des indemnités.

### **Art. 5** Calcul des émoluments

<sup>1</sup> Les émoluments perçus pour les prestations de services et les décisions sont calculés en fonction du temps consacré, le tarif horaire étant de 90 à 200 francs, pour autant que leur taux ne soit pas fixé dans l'annexe.

<sup>2</sup> Si les prestations de services et les décisions pour lesquelles un taux est fixé dans l'annexe nécessitent des travaux administratifs inhabituels, les émoluments sont calculés en fonction du temps consacré.

<sup>3</sup> Le Département fédéral de l'économie peut compléter ou supprimer des émoluments figurant dans l'annexe, ou en modifier les taux.

### **Art. 6** Supplément d'émoluments

L'office peut percevoir des suppléments allant jusqu'à 50 % des émoluments pour les prestations de services et les décisions sollicitées d'urgence ou en dehors des heures normales de travail.

### **Art. 7** Débours

Sont réputés débours les frais supplémentaires engendrés par une prestation donnée ou à une décision, notamment:

- a. les frais de port et de communication (téléphone, télécopie, courrier électronique, etc.);
- b. les frais de déplacement et de transport;

- c. les frais afférents aux travaux effectués par des tiers, des experts ou d'autres mandataires;
- d. les frais de traduction.

**Art. 8** Réduction ou remise d'émoluments

Lorsque les circonstances le justifient, l'office peut remettre ou réduire les émoluments, notamment si la personne assujettie n'a guère de moyens ou si la prestation de services ou la décision présente un intérêt pour l'office.

**Art. 9** Préavis relatif aux émoluments et aux débours

<sup>1</sup> Sur demande, l'office informe préalablement la personne assujettie des émoluments et débours qu'elle aura vraisemblablement à acquitter.

<sup>2</sup> Il informe en tout cas la personne assujettie lorsqu'il est probable que l'émolument calculé en fonction du temps consacré dépassera 1000 francs.

**Art. 10** Avance

L'office peut, pour de justes motifs, exiger une avance appropriée de la personne assujettie, notamment si celle-ci doit s'acquitter d'arriérés ou si elle a son domicile ou son siège social à l'étranger.

**Art. 11** Décision d'émoluments

L'office décide des émoluments et des débours.

**Art. 12** Echéance et délai de paiement

<sup>1</sup> Les émoluments et les débours échoient dès l'entrée en force de la décision.

<sup>2</sup> Le délai de paiement est de 30 jours à compter de l'échéance.

**Art. 13** Prescription

<sup>1</sup> Les créances se prescrivent par cinq ans à compter de l'échéance.

<sup>2</sup> Tout acte administratif faisant valoir la créance interrompt la prescription.

**Section 2 Dispositions finales****Art. 14** Abrogation du droit en vigueur

Sont abrogées:

1. l'ordonnance du 17 juin 1996 concernant les émoluments des stations fédérales de recherches agronomiques<sup>7</sup>;
2. l'ordonnance du 7 décembre 1998 sur les émoluments perçus par l'Office fédéral de l'agriculture<sup>8</sup>.

**Art. 15** Disposition transitoire

Les dispositions du droit antérieur s'appliquent aux prestations de services et aux procédures en cours au moment de l'entrée en vigueur de la présente ordonnance.

**Art. 16** Entrée en vigueur

La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2001.

<sup>7</sup> [RO 1996 1808]  
<sup>8</sup> [RO 1998 3088]

Annexe<sup>9</sup>  
(art. 5)

## Emoluments perçus pour des prestations de services et décisions relevant des ordonnances suivantes:

		Francs
1	...	
2	<i>Ordonnance du 22 septembre 1997 sur l'agriculture biologique</i> <sup>10</sup> :	
2.1	Examen relatif à l'autorisation d'une reconversion par étapes (art. 9)	200
2.2	Examen de demandes relatives à la garde d'animaux de rente concernant: les aliments pour animaux (art. 16a, al. 6), l'élevage (art. 16c, al. 3), les mesures zootechniques (art. 16e, al. 2) et l'origine des animaux (art. 16f, al. 5 et 6)	30
2.3	Emolument de base pour l'examen d'une demande concernant l'utilisation temporaire d'ingrédients d'origine agricole non issus de la production biologique (art. 18, al. 4)	250
	Emolument pour l'examen d'une prolongation d'autorisation	100
2.4	Emolument de base pour l'examen d'une demande d'autorisation individuelle (art. 24)	300
	Emolument pour l'examen d'une prolongation d'autorisation	200
2.5	Examen de demandes relatives à l'apiculture (art. 8, al. 3, de l'O du DFE du 22 sept. 1997 sur l'agriculture biologique <sup>11</sup> )	30
2.6	Etablissement d'un certificat conformément à l'art. 16b, al. 2, let. b, de l'ordonnance du DFE du 22 septembre 1997 sur l'agriculture biologique	50
3	<i>Ordonnance du 7 décembre 1998 sur les zones agricoles</i> <sup>12</sup> :	
3.1	Décision de non entrée en matière concernant la vérification des limites de zones (art. 6)	300

<sup>9</sup> Mise à jour selon le ch. II de l'O du 18 déc. 2002 (RO **2003** 152) et le ch. I de l'O du DFE du 15 déc. 2003 (RO **2003** 5319).

<sup>10</sup> RS **910.18**

<sup>11</sup> RS **910.181**

<sup>12</sup> RS **912.1**

Francs

3.2	Décision quant au fond concernant la vérification des limites de zones, selon l'étendue	200 à 1500
4	<i>Ordonnance de l'OFAG du 7 décembre 1998 concernant le contrôle des moûts de raisin, jus de raisin et vins destinés à l'exportation</i> <sup>13</sup> :	
4.1	Analyse standard pour le contrôle de la qualité des moûts de raisin et jus de raisin (art. 2)	180
4.2	Analyse standard pour le contrôle de la qualité des vins et moûts de raisin partiellement fermentés (art. 2)	250
4.3	Autres analyses (art. 2)	
	a. Acide sorbique, HPLC	50
	b. Cendre seule, gravimétrie	80
5	<i>Ordonnance du 7 décembre 1998 sur les semences</i> <sup>14</sup> :	
5.1	Traitement d'une demande d'inscription au catalogue national des variétés ou dans la liste des variétés (art. 4 et 9)	150
5.2	Contrôle de la sélection conservatrice (art. 6)	100
5.3	Contrôle de semences et de plants (art. 22, al. 4) Analyse complète (pureté, faculté germinative, nombre de semences étrangères et teneur en eau) d'échantillons épurés pour la certification de semences	
	a. de céréales, maïs et légumineuses à grosses graines	55
	b. d'espèces de trèfles et de graminées	90
6	<i>Ordonnance du DFE du 7 décembre 1998 sur les semences et plants</i> <sup>15</sup> :	
6.1	Examen officiel de la valeur culturale et d'utilisation (art. 17) Emolument annuel pour:	
	a. pommes de terre:	
	1. une variété	4000
	2. chaque nouvelle variété du même obtenteur	4500
	b. toutes les autres espèces:	
	1. une variété	2500
	2. chaque nouvelle variété du même obtenteur	3000
6.2	Visite officielle des cultures, par heure (art. 23, al. 4)	30
6.3	Contrôle cultural, par échantillon	40

<sup>13</sup> RS 916.145.211

<sup>14</sup> RS 916.151

<sup>15</sup> RS 916.151.1

		Francs
7	<i>Ordonnance du 23 juin 1999 sur les produits phytosanitaires</i> <sup>16</sup> :	
7.1	Emolument de base pour le traitement d'une demande d'homologation d'un produit phytosanitaire (art. 4)	1400
7.2	Octroi d'une deuxième autorisation avec l'assentiment du titulaire de la première autorisation (art. 14)	700
7.3	Emolument de base pour le traitement d'une demande pour une deuxième autorisation sans l'assentiment du titulaire de la première autorisation (art. 14)	1400
7.4	Examen de produits phytosanitaires (art. 8):	
	a. examens chimiques et physico-chimiques	30 à 500
	b. examens biologiques	1900 à 11 000
7.5	Etablissement de certificats d'exportation (art. 9, al. 5)	60
8	<i>Ordonnance du 10 janvier 2001 sur les engrais</i> <sup>17</sup>	
8.1	Emolument de base pour le traitement d'une demande d'inscription d'un type d'engrais dans la liste des engrais (art. 7)	100
8.2	Emolument de base pour le traitement d'une demande d'autorisation d'un engrais (art. 10)	200
8.3	Emolument de base pour le traitement de l'inscription d'un engrais (art. 19)	100
8.4	Analyses de contrôle (art. 29):	
	Analyse du compost MS, MO, conductibilité, N, P, K, Ca, Mg, Cd, Cr, Cu, Hg, Ni, Pb, Zn	570
	Analyse des boues d'épuration MS, MO, N, NH <sub>4</sub> <sup>+</sup> , P, Ca, Mg, Cd, Co, Cr, Cu, Hg, Mo, Ni, Pb, Zn	590
9	<i>Ordonnance du 26 mai 1999 sur les aliments pour animaux</i> <sup>18</sup> :	
9.1	Emolument de base pour le traitement d'une demande d'inscription sur la liste des aliments pour animaux ou sur la liste des additifs et des aliments diététiques homologués (art. 5 et 7)	100
9.2	Emolument de base pour le traitement d'une demande d'inscription sur la liste des aliments OGM pour animaux (art. 6)	1400

<sup>16</sup> RS 916.161

<sup>17</sup> RS 916.171

<sup>18</sup> RS 916.307

	Francs	
9.3	Emolument de base pour le traitement d'une demande d'autorisation d'un aliment pour animaux (art. 8)	1400
9.4	Octroi d'une deuxième autorisation avec l'assentiment du titulaire de la première autorisation (art. 9)	700
9.5	Emolument de base pour le traitement d'une demande de deuxième autorisation sans l'assentiment du titulaire de la première autorisation (art. 9)	1400
9.6	Emolument de base pour le contrôle des aliments pour animaux (art. 25), pour autant que le produit soit conforme sinon, l'émolument est calculé en fonction du travail nécessaire	70
10	<i>Ordonnance du DFE du 13 avril 1999 réglant l'assurance de la qualité dans l'exploitation de production laitière</i> <sup>19</sup> :	
10.1	Emolument de base pour le traitement d'une demande de reconnaissance des	
	a. produits chimiques de nettoyage et de désinfection (art. 22, al. 1, et 25, al. 3)	650
	b. produits chimiques de nettoyage (art. 22, al. 1, et 25, al. 3)	500
	c. produits chimiques de désinfection (art. 22, al. 1, et 25, al. 3)	650
	d. produits pour l'hygiène des mamelles avant la traite ainsi que des graisses à traire (art. 20, al. 5 et 7)	750
	e. moyens de lutte contre les mouches à base d'insecticides (art. 10, al. 3)	500
10.2	Octroi d'une deuxième reconnaissance avec l'assentiment du titulaire de la première reconnaissance	330
11	<i>Ordonnance du DFE du 13 avril 1999 réglant l'assurance de la qualité pour la transformation artisanale du lait</i> <sup>20</sup> :	
11.1	Emolument de base pour le traitement d'une demande de reconnaissance des	
	a. produits chimiques de nettoyage et de désinfection (art. 29, al. 1, 64, al. 1, et 92, al. 1)	650
	b. produits chimiques de nettoyage (art. 29, al. 1, 64, al. 1, et 92, al. 1)	500
	c. produits chimiques de désinfection (art. 29, al. 1, 64, al. 1, et 92, al. 1)	650

<sup>19</sup> RS 916.351.021.1

<sup>20</sup> RS 916.351.021.3

---

	Francs
11.2 Octroi d'une deuxième reconnaissance avec l'assentiment du titulaire de la première reconnaissance	330
12 <i>Ordonnance du 7 décembre 1998 sur le contingentement laitier</i> <sup>21</sup> : Emolument de traitement pour une annonce a posteriori (art. 11, al. 2 <sup>bis</sup> )	25

<sup>21</sup> RS 916.350.1

